



ERRATUM

**Commission paritaire pour l'intermédiation en
services bancaires et d'investissement**

**CCT n° 133009/CO/341
du 21/03/2016**

Correction dans les deux langues :

- A l'article 2, la mention "§ 1" doit disparaître.

Correction du texte français :

- A l'article 2, dans les trois alinéas, "à temps partiel" doit être remplacé par "à mi-temps".

Décision du

ERRATUM

**Paritair comité voor de bemiddeling in bank-
en beleggingsdiensten**

**CAO nr. 133009/CO/341
van 21/03/2016**

Verbetering in beide talen :

- In artikel 2, moet de referentie "§ 1" verdwijnen.

Verbetering van de Franstalige tekst :

- In artikel 2, in de drie leden, moet "à temps partiel" vervangen worden door "à mi-temps".

Beslissing van

25 -10- 2016

| | |
|--|--|
| <p>COMMISSION PARITAIRE POUR L'INTERMÉDIATION EN SERVICES BANCAIRES ET D'INVESTISSEMENT – CP 341</p> | <p>PARITAIR COMITÉ VOOR DE BEMIDDELING IN BANK- EN BELEGGINGSDIENSTEN – PC 341</p> |
| <p>CONVENTION COLLECTIVE DE TRAVAIL DU 21 MARS 2016 RELATIVE AU DROIT AU CREDIT-TEMPS A TEMPS PLEIN OU A MI-TEMPS AVEC MOTIF</p> | <p>COLLECTIEVE ARBEIDSOVEREENKOMST VAN 21 MAART 2016 BETREFFENDE HET HALFTIJD EN VOLTIJD TIJDSKREDIET MET MOTIEF</p> |
| <p>CHAPITRE I^{ER} : CHAMP D'APPLICATION</p> | <p>HOOFDSTUK I: TOEPASSINGSGBIED</p> |
| <p>Art. 1 La présente convention collective de travail s'applique aux employeurs et travailleurs des entreprises relevant de la compétence de la commission paritaire pour l'intermédiation en services bancaires et d'investissement.</p> <p>On entend par "travailleurs", les travailleurs masculins et féminins.</p> | <p>Art. 1 Deze collectieve arbeidsovereenkomst is van toepassing op de werkgevers en werknemers van de ondernemingen die tot de bevoegdheid van het paritair comité voor de bemiddeling in bank- en beleggingsdiensten behoren.</p> <p>Onder "werknemers" wordt verstaan, de mannelijke en vrouwelijke werknemers.</p> |
| <p>CHAPITRE II : CREDIT-TEMPS</p> | <p>HOOFDSTUK II: TIJDSKREDIET</p> |
| <p>Art. 2 X En application de l'article 4, §1,3° de la CCT n° 103, un droit de 24 mois au crédit-temps à temps plein ou à temps partiel ^{mi-} avec motif est octroyé, comme prévu dans l'article 4 §1, 1° a°, b°, c° en d° de la CCT N° 103.</p> <p>Pour les travailleurs qui ont une ancienneté de 5 ans au moins dans l'entreprise, un droit de 36 ^{mi-} mois au crédit-temps à temps plein ou à temps partiel avec motif est octroyé comme prévu dans l'article 4 §1, 1° a°, b°, c° en d° de la CCT N° 103.</p> <p><i>mi-</i> Pour les travailleurs qui ont une ancienneté de 5 ans au moins dans l'entreprise, le droit au crédit-temps à temps plein ou à temps partiel avec motif comme prévu dans l'article 4 §1, 1° a°, b°, c° de la CCT N° 103 sera portée à 48 mois dès que la CCT N° 103 est modifié dans ce sens.</p> | <p>Art. 2 X Bij toepassing van artikel 4 §1, 3° van CAO nr. 103 wordt een recht op 24 maanden voltijds of halftijds tijdskrediet met motief toegekend, zoals bepaald in artikel 4 §1, 1° a°, b°, c° en d° van CAO Nr 103..</p> <p>Voor werknemers die minstens 5 jaar anciënniteit in het bedrijf hebben, wordt een recht op 36 maanden voltijds of halftijds tijdskrediet met motief toegekend, zoals bepaald in artikel 4 §1, 1° a°, b°, c° en d° van CAO Nr 103.</p> <p>Voor werknemers die minstens 5 jaar anciënniteit in het bedrijf hebben, wordt het recht op voltijds of halftijds tijdskrediet met motief, zoals bepaald in artikel 4 §1, 1° a°, b°, c° van CAO Nr. 103. op 48 maanden gebracht, zodra de CAO Nr 103 in die zin wordt aangepast.</p> |
| <p>CHAPITRE III : DUREE DE LA CONVENTION</p> | <p>HOOFDSTUK III: DUUR VAN DE OVEREENKOMST</p> |
| <p>Art. 3 La présente convention collective de travail entre en vigueur le 1 janvier 2016 et cesse ses effets au 31 décembre 2017.</p> | <p>Art. 3 Deze collectieve arbeidsovereenkomst treedt in werking op 1 januari 2016 en houdt op van kracht te zijn op 31 december 2017.</p> |